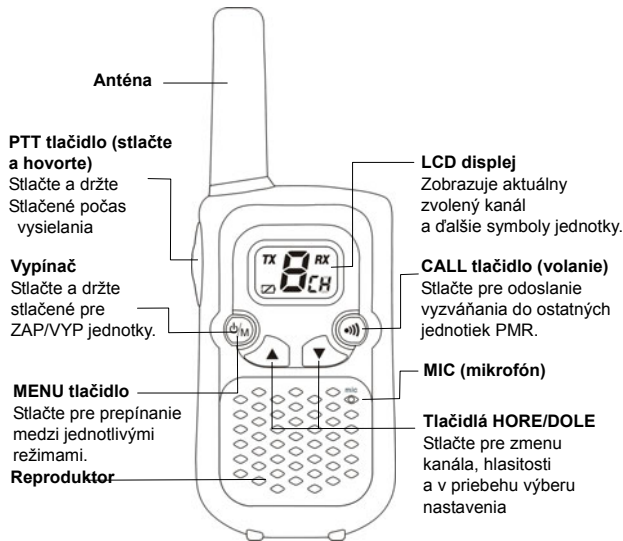


# FX Compact Šport

## PMR446 vysielacia

Návod na obsluhu - Slovenský



### 1. LCD displej



**8** Číslo kanálu. Prepína od 1 do 8 podľa výberu užívateľa.

Zobrazuje sa pri nízkom nabití batérií

**CH** Zobrazuje sa voľba čísla kanálu.

**LE** Zobrazuje sa nastavovanie hlasitosti

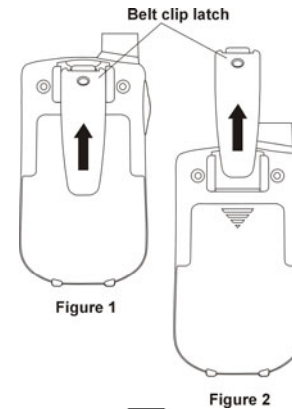
**TX** Zobrazuje sa pri vysielaní signálu.

**RX** Zobrazuje sa pri prijímaní signálu.

### 2. Inštalácia

#### 2.1 Zloženie klipsy na opasku

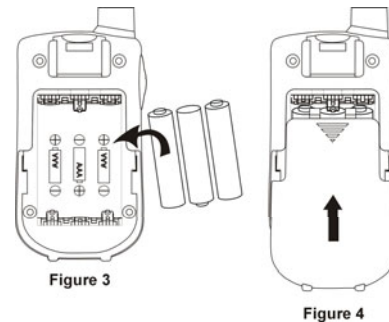
- Zatlačte západku klipsy smerom od vysielacej jednotky
- Pri zatlačení na západku klipsy ťahajte klipsu smerom hore. Pozri obr. 1..



#### 2.2 Inštalácia klipsy na opasok

- Zasuňte klipsu na opasok do drážky pozri obr. 2.
- Cvaknutie indikuje, že klipsa je fixovaná v správnej pozícii.

#### 2.3 Inštalácia batérií



- Ťahom smerom dole stiahnite kryt priehradky batérií.
- Vložte 3xAAA batérie. So správnou orientáciou polarítou podľa symbolov v priehradke pre batérie. pozri obrázok 3
- Nasuňte späť kryt priehradky batérií. Pozri obr. 4.

#### Dôležité:

- V PMR jednotke používajte iba rovnaký typ a značku batérií
- PMR jednotky majú vstavaný úsporný režim Power Saver (PS) pre maximálnu výdrž batérií, avšak pokiaľ nie sú jednotky používané, doporučujeme ich vypínať, aby ste šetrili energiu batérií.
- Vyberte batérie ak nebudú jednotky po dlhšiu dobu používané.

#### Indikátor stavu batérií

Symbol vybité batérie je umiestnený v ľavom dolnom rohu LCD displeja. Tento symbol sa zobrazí pri nízkom nabití batérie. To indikuje, že úroveň nabitia batérie dosiahla minimálne hodnoty. Pri tejto úrovni jednotka dvakrát pípne a potom sa automaticky vypne.

#### Životnosť batérií

PMR jednotka má nastavený úsporný režim aby batérie vydržali dlhšie. Pokiaľ ale jednotku nepoužívate, je lepší ju vypnúť aby ste šetrili energiu batérií.

### 3. Prevádzka

#### 3.1 Zapnutie a vypnutie jednotky

##### Zapnutie

- Stlačte a držte tlačidlo . Budete počuť "pípnutie" a LCD displej bude zobrazovať aktuálny kanál.

##### Vypnutie

- Stlačte a držte tlačidlo . Budete počuť "pípnutie" a LCD displej sa vypne.

#### 3.2 Nastavenie hlasitosti

- K dispozícii je 8 úrovní nastavenia hlasitosti, aktuálna úroveň je zobrazená na LCD displeji.
- Pre nastavenie hlasitosti stlačte tlačidlo (Hore) pre zvýšenie hlasitosti alebo tlačidlo (Dole) pre zníženie hlasitosti. LCD displej zobrazí na čiarovom indikátore úroveň hlasitosti: nárast alebo pokles.

#### 3.3 Prijem (prijem hovoru)

Jednotka je trvale v režime prijímu, pokiaľ je zapnutá a nevysielala. Pokiaľ je na aktuálnom kanáli prijatý signál, zobrazí sa na LCD displeji symbol "RX"

#### 3.4 Vysielanie (Vysielanie hovoru)

- Pre vysielanie svojho hovoru stlačte a držte stisnuté tlačidlo PTT (Push To Talk). Na LCD displeji sa zobrazí symbol "TX".
- Držte jednotku vo vertikálnej polohe s mikrofónom vzdialeným 5 cm od úst. Pri trvalom stlačení tlačidla PTT, hovorte normálnym tónom hlasu do mikrofónu (MIC).
- Uvoľnením stisku tlačidla PTT ukončíte vysielanie.

#### Dôležité:

- I ostatní užívatelia, ktorí chcú prijímať vaše vysielanie, musia mať nastavený rovnaký kanál, ktorý práve používate. Viac informácií v kapitole Zmena kanálu.
- Pokiaľ je stlačené tlačidlo PTT alebo CALL alebo sú stlačené súčasne, nemôže vaša PMR jednotka prijímať žiadne vysielanie.

#### 3.5 Roger Beep

Roger Beep je tón, ktorý je automaticky vysielaný kedykoľvek je uvoľnené tlačidlo PTT. Tým je daná prijímačej strane informácia, že ste úmyselne ukončili vysielanie a ste na prijíme.

#### 3.6 Zmena kanálu

PMR vysielacia má k dispozícii 8 kanálov. Pre zmenu kanála v normálnom režime:

- Stlačte tlačidlo (Menu) – symbol kanála "CH" a číslo kanála napr. "1" začnú na LCD displeji blikať.
- Pri súčasne blikajúcom symbole "CH" stlačte tlačidlo (hore) alebo tlačidlo (Dole) pre nastavenie požadovaného kanálu. Kanály sa menia od 1 do 8 a opačne.
- Pre potvrdenie vášho nastavenia a návrat do normálneho režimu stlačte tlačidlo (Menu).

#### Poznámka:

Podrobný výpis frekvencií nájdete v „Tabuľka frekvencií kanálov“ v tomto Návode na obsluhu.

### 3.7 Vyzváňací tón



Tlačidlo CALL slúži pre vysielanie vyzváňacieho tónu ostatným užívateľom rovnakého kanála. Pre aktiváciu tejto funkcie:

- Na PMR jednotke v normálnom režime, stlačte a uvoľnite tlačidlo CALL. Jednotka bude po dobu 2 sekúnd vysielat' vyzváňací tón všetkým ďalším jednotkám nachádzajúcich sa v dosahu vysielania a nastaveným na rovnaký kanál.

## 4. Ďalšie vlastnosti

### 4.1 Úsporný režim

PMR jednotka má špeciálne obvody navrhnuté pre dlhšiu výdrž batérií. Pokiaľ nie je jednotka používaná po dobu 4 sekúnd, automaticky sa prepne do režimu nízkej spotreby. Úsporný režim neovplyvňuje možnosti prijímu vysielania. Ak je detekovaný signál, jednotka sa automaticky vráti do režimu plného výkonu.

### 4.2 Indikátor malej kapacity batérií

PMR jednotka dokáže detekovať nízku úroveň nabitia batérií ,keď klesá napätie batérií. Ako je naznačené, zobrazí sa symbol vybitej batérie. Ak je napätie batérií na príliš nízkej úrovni, zobrazí sa trvale blikajúci symbol vybitá batéria.

Symbol vybité batérie trvale bliká pokiaľ nebude batéria vybitá úplne

**Poznámka:** Pre dobrú komunikáciu, vymeňte batérie za nové, hneď ako poklesne kapacita batérie na nízku úroveň.



## 5. Technické parametre

Dostupné kanály	8 kanálov
Výstupný výkon (TX)	0,5 W
Dosah	Až 5 km

### Tabuľka frekvencií kanálov

Kanál	Frekvencie (MHz)	Kanál	Frekvencie (MHz)
1	446.00625	5	446.05625
2	446.01875	6	446.06875
3	446.03125	7	446.08125
4	446.04375	8	446.09375

## 6. Bezpečnosť

Pred použitím PMR vysielaciek a ich príslušenstva ako sú nabíjačky batérií a batérie si prečítajte a dodržujte nasledujúce pokyny a bezpečnostné opatrenia.

### BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA



#### VÝSTRAHA Poškodená anténa

Nepoužívajte PMR vysielaciu ak má poškodenú anténu. Ak sa poškodená anténa dotkne kože, môže dôjsť k drobnému popáleniu.

#### Batérie

Nevymieňajte ani nenabíjajte batérie v prostredí kde je riziko výbuchu.

Používajte batérie iba rovnakého druhu (všetky buď nabíjacie alebo všetky alkalické – nemiešajte rôzne druhy batérií).

Zaistite správne založenie batérií s rešpektovaním ich polaritu, indikované v priestore pre batérie.

Všetky batérie môžu spôsobiť poškodenie majetku alebo zranenie osoby ako sú popáleniny, pokiaľ sa vodivý materiál, ako sú šperky, kľúče alebo korálky, dotknú holých koncoviek. Materiál môže vytvoriť elektrický obvod (skrat) a rýchle sa zohriať. Dbajte na manipuláciu s nabitými batériami, zvlášť pri ich ukladaní do vrecka, náprsného tašky alebo do inej nádoby s kovovými predmetmi.



#### VAROVANIE Pre vozidlá s Air Bagy

Nedávajte PMR vysielaciu do miest nad air bag alebo do oblasti vystrelenia air bagu. Air bag sa nafukuje veľkou silou. Ak umiestnite PMR vysielaciu do oblasti rozbalenia air-bagu môže byť PMR vysielaciu odhodaná veľkou silou a spôsobiť vážne zranenie pasažierov vozidla.

#### Potenciálne výbušné prostredie

Tento výrobok NESPLŇA predpisy pre iskrovú vnútornú bezpečnosť. Pokiaľ sa nachádzate v potenciálne výbušnom prostredí, vypnite vašu PMR vysielaciu. Iskry v takomto prostredí môžu spôsobiť výbuch alebo požiar s následnými poraneniami alebo dokonca smrteľným úrazom.

#### Batérie

Nevymieňajte ani nenabíjajte batérie v priestore s potenciálne výbušnými plynmi. Pri inštalácii alebo vyberaní batérií môže dôjsť k iskreniu na ich kontaktoch a následne k výbuchu.

#### Rožbušky a výbušné oblasti

Aby nedošlo k nožnej interferencii s výbušnými úkonmi pri thracích pracích, vypnite PMR vysielaciu v blízkosti rožbušiek alebo v "priestore odstrelu" alebo v oblastiach označených "Vypnite dvojcestnú vysielaciu". Dbajte všetkých výstražných značiek a pokynov.

**POZNÁMKA:** *Oblasť s nebezpečenstvom výbuchu sú často, ale nie vždy jasne označené. Patrí sem priestory pre prečerpávanie paliva, podpalubia lodí; objekty pre prepravu a skladovanie paliv a chemických látok; prostredie, kde sú vo vzduchu obsiahnuté chemické látky alebo častice, ako sú zrná, prach alebo kovové prášky; a ďalšie priestory, kde budete normálne vyzvaný k vypnutiu motora vášho vozidla.*

#### Čistenie a údržba

Pre čistenie PMR vysielaciu použite jemnú handričku navlhčenú vo vode. Nepoužívajte čističe alebo rozpúšťadlá, ktoré môžu spôsobiť škody, na ktoré sa nevzťahuje záruka.

#### Náhradné diely

Použitím náhradných dielov iných, ako tých, ktoré doporučuje oficiálny distribútor týchto výrobkov stráca certifikáciu zariadenie svoju platnosť. Používajte iba doporučené náhradné diely.

#### Používané sady

V Taliansku, na základe platného „Kódexu elektronickej komunikácie“ (Legislatívne nariadenie 259/03) podliehajú všetky mikrotelefony PMR 446 prihlásené k použitiu a ročným poplatkom: kontaktujte Oblasťného kompetentného inšpektora (Ministerstvo spojov) a vyžiadať si formuláre a informácie pre získanie základného povolenia pre používanie mikrotelefonov PMR 446. Tieto mikrotelefony sa môžu používať po odoslaní nutných formulárov odložte si jednu kópiu. Používanie prijímača - vysielaciu PMR 446 je povolené v Taliansku a v nasledujúcich európskych krajinách: Rakúsko, Belgicko, Cyprus, Česká republika, Nemecko, Dánsko, Estónsko, Grécko, Španielsko, Fínsko, Francúzsko, Veľká Británia, Maďarsko, Írsko, Litva, Luxembursko, Lotyšsko, Malta, Holandsko, Nórsko, Poľsko, Portugalsko, Švédsko, Slovensko, Slovinsko, Švajčiarsko. Pre použitie vo vyššie uvedených krajinách si vyhľadajte informácie o predpisoch v rôznych štátoch.

#### Dosah

Uvádzaný dosah je pre použitie v širokom voľnom priestranstve. Atmosférické podmienky a podmienky okolitého prostredia môžu tento dosah obmedzovať. Dosah môže byť tiež skrátený, ak nie sú batérie plne nabité. K ostatným faktorom, ktoré môžu obmedziť dosah, patria: budovy, hustá vegetácia (stromy apod.), kopce alebo hory. Najväčšieho dosahu sa dosiahne v širokom otvorenom priestore, ktorý je rovný a v ktorom nie sú prekážky. A nakoniec, dosah tiež závisí na nabití batérií a prijímacích a vysielacích parametroch mikrotelefonu, ktoré používajú osoby, s ktorými sa rozprávate.

#### Opatrosť a bezpečnosť s rádiovými vysielaciami

Pre zaistenie optimálnej prenosovej výkonnosti a pre dodržanie expozície od vysokofrekvenčnej elektromagnetickej energie v rozmedzí doporučených parametrov, stanovených predpismi, vždy dodržujte nasledujúce postupy:

Pri práci s prenosným vysielaciu vždy držte zariadenie vo vertikálnej polohe s mikrofónom vo vzdialenosti 5 – 10 cm od vašich úst. Anténu udrzte v minimálnej vzdialenosti 2,5 cm (1 palec) od vašej hlavy a tela. Ak nosíte zariadenie blízko u tela, zaistíte, aby bola anténa pri vysielaní vzdialená najmenej 2,5 cm (1 palec) od vášho tela.

#### Elektromagnetické rušenie/kompatibilita

Skoro každé elektronické zariadenie je citlivé na elektromagnetické rušenie (EMI), pokiaľ nie je vhodne tienené, navrhnuté alebo inak upravené pre elektromagnetickú kompatibilitu.

Aby sa zamedzilo elektromagnetickému rušeniu alebo problémom s kompatibilitou, vypnite vaše zariadenie všade, kde vás k tomu vyzvú vystavené upozornenia. Nemocnice alebo zdravotníckie objekty môžu používať zariadenie, ktoré sú citlivé na vonkajšiu elektromagnetickú energiu.

ak ste vyzvaný na palube lietadla k vypnutiu rádiových zariadení, vypnite ich. Akékoľvek použitie rádiového zariadenia musí byť v súlade s používanými predpismi podľa pokynov leteckej spoločnosti.

#### Likvidácia

Európska smernica o likvidácii 2002/96/ES.



Tento symbol na produkte alebo na obale znamená, že s produktom vrátane jeho príslušenstva nie je možné zaobchádzať ako s bežným komunálnym odpadom. V žiadnom prípade nevyhadzujte tento prístroj do bežného odpadu z domácnosti. Po uplynutí životnosti musí byť odovzdaný na zbernom mieste k recyklácii elektrických a elektronických zariadení. Informujte sa na Vašom mestskom alebo obecnom úrade na možnosti odbornej a ekologickej likvidácii prístroja.

Svojim prístupom prispievate k ochrane životného prostredia

## 7. CE Prehlásenie o zhode

Tento výrobok vyhovuje predpisom pre prevádzku PMR446 a bol nezávisle schválený na splnenie požiadaviek normy ETS 300 296 a ostatných Európskych noriem.

Brondi prehlasuje, že sada **FX-Compact Sport** spĺňa nasledujúce normy:

**EN300296-2 v.1.1.1 (2001-03)**

**EN301489-5 v1.3.1 (2002-08)**

**EN60065 :2002.**

Spĺňa požiadavky Európskych smerníc 1999/5/CE, týkajúcich sa rozhlasových a telekomunikačných koncových zariadení.

Zhoda s uvedenými požiadavkami je vyjadrená značkou.



Výrobok odpovedá Smernici 89/336/CEE, týkajúcej sa elektromagnetickej kompatibility a tiež odpovedá Smernici 73/23/CEE (nízke napätie), týkajúcej sa bezpečnostných noriem.

Kompletné Prehlásenie o zhode je možné si vyžiadať emailom na: info@brondi.it.



**AZIENDA CON SISTEMA DI GESTIONE  
PER LA QUALITÀ CERTIFICATO DA DNV  
= UNI EN ISO 9001:2000 =**

**BRONDI S.p.A.**  
**www.brondi.it**  
**info@brondi.it**

Version1 : 10 Jul 2009



Waste electrical products must not be disposed of with household waste. This equipment should be taken to your local recycling center for safe treatment